



۱- این سخن از کدام اسلام شناس غربی درباره قرآن است؟
"قرآن با دلایل حسی و براهین عقلی، وجود خدای یکتا را ثابت می کند و حقیقت آخرت را با مثالهای راستین و تشبیهات، تمثیل می کند."

۱. ادموند یورک ۲. گوته ۳. ویلیام میور ۴. ادوارد گیبون

۲- کدام گزینه در مورد "ترجمه صدق می کند؟

۱. گاهی به اطمینان و گاهی به احتمال، معنی اصل را نقل می کند.
۲. در ترجمه به استطراد و شمول گوناگون اصل را توضیح می دهند.
۳. ریخت و قالب ترجمه، مستقل است.
۴. هدف ترجمه، روشن کردن اصل است چه مجمل باشد و چه مفصل.

۳- در کدام اثر، واژه های مشترکی با قرآن قدس دیده می شود؟

۱. تاریخ گزیده ۲. برهان قاطع ۳. ترجمه تفسیر طبری ۴. تاریخ بلعمی

۴- کدام یک از سوره قرآن، "ام الكتاب" نامیده می شود؟

۱. فاتحه ۲. مؤمنین ۳. الانعام ۴. الانبیا

۵- کدام سوره به یکبار بر پیامبر نازل شد؟

۱. مائده ۲. انعام ۳. نصر ۴. قمر

۶- در عبارت "هر کس که نبرزد به حق بسوزد" چه ابدالی دیده می شود؟

۱. ابدال "گ" به "ب" ۲. ابدال "و" به "ب" ۳. ابدال "ب" به "و" ۴. ابدال "ت" به "د"

۷- در "ترجمه آهنگین دو جزء از قرآن مجید" معنای کدام یک از افعال مرکب زیر، صحیح است؟

۱. پشت دادن: گریختن
۲. دست داشتن: نفوذ یافتن
۳. بوی بردن: نفس کشیدن
۴. پشت وانهادن: حمایت کردن

۸- کدام اثر، از بهترین و شگفت انگیزترین نسخه های خطی قرآنی است که نشان دهنده ی ذوق و هنر اسلامی مردم ایران می باشد؟

۱. قرآن شماره (۴) آستان قدس رضوی ۲. قرآن پاک
۳. قرآن قدس ۴. قرآن موزه پاریس



۹- موضوع نخستین بخش "فرهنگ لغات قرآن خطی آستان قدس رضوی" چیست؟

۱. ملاحظات در باب دستور زبان

۲. ملاحظات در باب خط و علائم

۳. مقایسه ترجمه برخی از آیات قرآن شماره (۴) با ترجمه تفسیر طبری از نظر وجوه افتراق

۴. مقایسه ترجمه برخی از آیات قرآن شماره (۴) با ترجمه تفسیر طبری از نظر وجوه اشتراک

۱۰- مصحح "تفسیر قرآن پاک" کیست؟

۱. احمد علی رجایی ۲. علی رواقی ۳. محمد روشن ۴. مجتبی مینوی

۱۱- متن "ترجمه قرآن موزه پارس" به ترتیب از کدام سوره، آغاز و به کدام سوره، ختم می شود؟

۱. مریم، ناس ۲. یونس، لقمان ۳. حشر، عصر ۴. محمد، الرحمن

۱۲- کدام گزینه در مورد "تفسیری بر عشری از قرآن مجید" صحیح است؟

۱. در پایان هر سوره، تعداد آیه های آن ذکر شده است.

۲. در ابتدای هر سوره، خبری در باب فضیلت قرائت آن سوره آمده است.

۳. مؤلف در این تفسیر از آراء پیران اهل تصوف از جمله جنید و بوالحسن نوری استفاده کرده است.

۴. این تفسیر مشتمل بر جزء های (۱۴، ۱۳ و ۱۵) قرآن کریم است.

۱۳- کدام گزینه از اختصاصات نثر "تفسیری بر عشری از قرآن مجید" است؟

۱. به کار بردن ضمیر "او" برای غیر انسان ۲. افزودن یاء مصدری به کلمات جامد عربی

۳. اسم مرکب با پسوند "مینه" ۴. جمع بستن کلمات عربی با "ها"

۱۴- کدام ویژگی دستوری مربوط به تفسیر "شنقشی" در عبارت "گفتند: بخوان از بهر ما خدای ترا تا پدید کند ما را که چگونه

واید رنگ آن گاو" مشاهده می شود؟

۱. استعمال ضمیر منفصل به جای متصل ۲. کاربرد خاص حرف اضافه همراه با ابدال حرف

۳. کاربرد صفت تفضیلی در شکل صفت مطلق ۴. استعمال فعل متروک

۱۵- معنی صحیح کلمات "بخنوه، سپهرش، هلهوش" به ترتیب در کدام گزینه آمده است؟

۱. آگاه، دگرگون کردن، جن زده ۲. خفه کردن، شفاعت، معین

۳. برق آسمان، مقنعه، حیران ۴. قهرمان، کودکی کردن، پایدار



زمان آزمون (دقیقه): نستی: ۴۵ تشریحی: ۰

تعداد سوالات: نستی: ۴۰ تشریحی: ۰

درس: متون تفسیر فارسی

رشته تحصیلی/کد درس: زبان و ادبیات فارسی (محض) ۱۲۱۳۰۴۷

۱۶- ادوارد براون زمان تألیف "تفسیر کمبریج" را مقارن با کدام اثر دانسته است؟

۱. منطق الطیر ۲. شاهنامه ۳. حدیقة الحقیقه ۴. بوستان

۱۷- در کدام تفسیر، ویژگیهای گویش خراسانی از قبیل (عباد، مستودع، خدعه) مشهود است؟

۱. تفسیر نسفی ۲. تفسیر طبری ۳. تفسیر کهن ۴. تفسیر سوراآبادی

۱۸- ویژگیهای زیر، مربوط به کدام تفسیر است؟

"این اثر نفیس شامل دو بخش "گوهر علم و مروارید عمل" در نوزده فصل است."

۱. تفسیر شنقی ۲. تفسیر کمبریج ۳. جواهرالقرآن ۴. تفسیر کهن

۱۹- قسمتهای مختلف "تفسیر بصائر یمینی" به ترتیب کدام است؟

۱. بینات، کرامات، معجزات ۲. مبشرات، کرامات، بینات
۳. مبشرات، غزوات، کرامات ۴. بینات، عبادات، مبشرات

۲۰- حضرت علی(ع) در پاسخ اشکال رومیان در تفسیر کلمه "اهدنا" در "اهدنا الصراط المستقیم"، این کلمه را به چه معنی دانسته اند؟

۱. ثبتنا ۲. اجعلنا ۳. اشفعنا ۴. ارحمنا

۲۱- کدام تفسیر، مطابق هفت سبع قرآن به هفت مجلد تقسیم شده بوده است؟

۱. تفسیر نسفی ۲. کشف الاسرار ۳. تفسیر سوراآبادی ۴. تاج التراجم

۲۲- نخستین کسی که به کلام الهی و قصه های قرآن، نسبت "اساطیر" داد، که بود؟

۱. ولیدبن مغیره ۲. بخت النصر ۳. ابن لبابی ۴. نضر بن حارث

۲۳- معنای دقیق عبارت "جئت خاطبا الی الله و رسوله" در کدام گزینه آمده است؟

۱. آمده ام تا از خدا و فرستاده اش شفاعت بطلبم. ۲. به نزد خدا و رسول او می روم.
۳. به خواستگاری، نزد خدا و فرستاده ی او آمدم. ۴. سخنگویان، به نزد خدا و رسولش هجرت می کنم.

۲۴- "مجمع العلوم" اثر کدام یک از نویسندگان زیر است؟

۱. امام محمد غزالی ۲. ابوحفص نجم الدین عمر نسفی
۳. ابوبکر عتیق نیشابوری ۴. امام احمد غزالی



۲۵- کدام گزینه (از تفسیر نسفی) با توجه به معنای مقابل آن، صحیح است؟

۱. آماشتن: کم کردن
۲. آفرش: تحسین کردن
۳. آفت: آزاره
۴. اسغده: هیزم تمام سوخته

۲۶- کدام تفسیر، گاهی به نام "تفسیر طاهری" خوانده می شود؟

۱. تفسیر نسفی
۲. بصائر یمنی
۳. تاج التراجم
۴. تفسیر کمبریج

۲۷- کدام گزینه از ویژگیهای خاص "ترجمه قرآن ابوعلی بن الحسن... الخطیب" است؟

۱. بهره گیری از شکل ساده زبان فارسی.
۲. کوتاهی جملات و تکرار کلمات.
۳. دارا بودن ضمائم و یادداشتهای تاریخی مفید.
۴. پیوند خاص با زبان فارسی میانه.

۲۸- کدام گزینه در خصوص نثر "تفسیر سوره یوسف احمد بن زید طوسی" نادرست است؟

۱. به آوردن مترادفات گرایش ندارد.
۲. با آوردن حکایات و قصص بر زیبایی کار خود افزوده است.
۳. سجع و موازنه را در حد اعتدال رعایت می کند.
۴. از تکرار فعلها پرهیز می کند.

۲۹- کدام گزینه در قرآن مجید به لقب "جوانمرد" خوانده نشده است؟

۱. حضرت نوح(ع)
۲. اصحاب کهف
۳. حضرت ابراهیم(ع)
۴. حضرت یوسف(ع)

۳۰- میبیدی در "کشف الاسرار" از اشعار شیرین کدام شاعر بهره جسته است؟

۱. عطار
۲. انوری
۳. سنایی
۴. خیام

۳۱- به نظر صاحب کشف الاسرار، ذکر "سابقان" چگونه است؟

۱. نه به زبان او را یاد کنند و نه دل، بلکه به چشم او را ببینند.
۲. به زبان خدا را یاد کنند و به دل خالی از وی باشند.
۳. به دل خدا را یاد کنند و دلشان از او پر باشد و زبانشان خاموش.
۴. خدا را به زبان یاد کنند و به دل حاضر باشد.

۳۲- تفسیر ابوالفتوح از چه جهت حائز اهمیت است؟

۱. کاربرد لغات مهجور
۲. اشتغال بر فواید لغوی و دستوری
۳. مباحث دقیق و عمیق کلامی
۴. طرح مباحث فقهی و اجتهاد علمی



۳۳- در تفسیر "روض الجنان ابوالفتوح رازی" کدام ویژگی دیده می شود؟

۱. ترجمه فعل مفرد مخاطب به جمع مخاطب.

۲. استعمال فعل مفرد معلوم به فعل جمع مجهول.

۳. استعمال فعل مضارع اول شخص جمع به صورت ماضی شرطی.

۴. استعمال "ها" در جلو بعضی از افعال، بیشتر در فعل "گرفتن".

۳۴- عبارت "من قال بلسانه الله و فی قلبه غیرالله فخصمه فی الدارین الله سخن کیست؟

۱. جنید بغدادی ۲. عین القضاة همدانی ۳. منصور حلاج ۴. امام فخر رازی

۳۵- "خلت" صفت کدام یک از پیامبران الهی است؟

۱. حضرت موسی(ع) ۲. حضرت عیسی(ع) ۳. حضرت یوسف(ع) ۴. حضرت ابراهیم(ع)

۳۶- به گفته ابوبکر وراق "انا لله" در آیه "انا لله و انا الیه راجعون" اشاره به کدام اقرار دارد؟

۱. اقرار به عدل ۲. اقرار به معاد ۳. اقرار به هلك ۴. اقرار به ملك

۳۷- طبق تفسیر ابوالفتوح رازی، کدام یک از اعمال زیر جزو "فرائض" سفر حج است؟

۱. طواف قدوم ۲. توقف در منی در شب ۳. طواف زیارت ۴. سعی صفا و مروه

۳۸- کدام یک از سوره های قرآن با "بسم الله الرحمن الرحيم" آغاز نمی شود؟

۱. التوبه ۲. القمر ۳. الانعام ۴. النساء

۳۹- بنا به فرموده پیامبر اکرم(ص)، "اولین چیزی که در ترازوی اعمال می گذارند چیست؟

۱. حسن خلق ۲. همیاری ۳. تولی ۴. تسامح

۴۰- به پیروان "بایزید بسطامی" چه می گویند؟

۱. مغتسله ۲. سکریه ۳. طیفوریه ۴. کرامیه